

Amsterdamsche Brandweer
Sport Vereniging

60

Lejaars

ZONDAG 18 JANUARI 1981

7^e VONDEL PARKLOOP

Welkom

Het is al weer voor de 7e keer dat de Amsterdamse Brandweer Sport Vereniging (A.B.S.V.) de Vondelparkloop organiseert.

Begonnen als een klein evenement, is dit sportieve gebeuren uitgegroeid tot iets waaraan ieder jaar een paar duizend enthousiaste trimmers deelnemen. En hun aantal groeit nog steeds!

Naast het trimmen is ook het wedstrijdelement ruim aanwezig in deze Vondelparkloop.

Een hartelijk welkom vanaf deze plaats aan al onze brandweervrienden uit binnen- en buitenland die zullen proberen "hun beste beentje voor te zetten"! Ik hoop dat u aan dit verblijf in Amsterdam goede herinneringen zult bewaren.

Organisatoren en deelnemers, wens ik veel succes!

De Commandant van de Brandweer,
mr. G. Herkemij.

Soyez la bienvenue

C'est déjà pour la septième fois que l'association sportive des sapeurs-pompiers d'Amsterdam (A.B.S.V.) organise le "Vondelparkloop".

Au début étant une petite course ce fait sportif est devenu un événement avec quelques milles de participants enthousiastes chaque année. Et ce nombre augmente toujours!

Pas seulement l'affaire sportive mais aussi la rivalité est présente dans ce "Vondelparkloop". D'ici je souhaite la bienvenue à nos amis sapeurs-pompiers, d'intérieur et d'extérieur, qui se montreront à leur avantage. J'espère que votre séjour à Amsterdam vous restera en bon souvenir. Organisateurs et participants je vous souhaite bonne chance!

Commandant des Sapeurs Pompiers,
mr. G. Herkemij.

Welcome

Already for the seventh time the Amsterdam Fire-Brigade Sports Club (A.B.S.V.) organizes the "Vondelparkloop".

Started as a small race this sporting occurrence developed into an event with a few thousands of enthusiastic contestants every year.

And their number is still increasing!

Next to the sporting occupation also the element of contest is amply available in this "Vondelparkloop".

From this place I extend a hearty welcome to our fire-brigade friends, from home and abroad, who shall try to put their best foot foremost.

I hope that you shall keep good memories of your stay in Amsterdam.

Organizers and contestants I wish you good luck!

The Chief Officer of the
Fire Brigade,
mr. G. Herkemij.

Willkommen

Es ist schon zum siebten Mal dasz der Amsterdamer
Feuerwehr Sportverein (A.B.S.V.) den
"Vondelparkloop" organisiert.

Angefangen als kleiner Wettlauf hat diese
Sportliche Angelegenheit sich ausgewachsen zu
einem Ereignis an dem sich jedes Jahr einige
Tausende von begeisterten Sportlern beteiligen.
Und ihr Anzahl wächst noch immer!

Sportliche Beschäftigung und Wettkampf sind
bei diesem "Vondelparkloop" reich vorhanden.
Von hieraus heisse ich unsere Feuerwehrfreunde,
aus In- und Ausland, die sich von ihrer besten
Seite zeigen werden, herzlich willkommen.

Ich hoffe dasz Sie schöne Erinnerungen
aufbewahren werden an diesen Aufenthalt in
Amsterdam.

Den Organisatoren und Teilnehmern wünsche
ich viel Erfolg!

Kommandant der Feuerwehr,
mr. G. Herkemij.

Als ik in gedachten terugga naar het jaar 1975, zondag 26 januari toen wij onze eerste Vondelparkloop organiseerden, kon ik nimmer vermoeden dat deze loop in ons jubileumjaar 1981 zou zijn uitgegroeid tot een internationaal evenement.

Om in het kort te memoreren; het idee ontsproot uit het brein van Bob Bakker die het als trimfanaat op de bestuurstafel bracht. Het idee kreeg gelijk de goedkeuring van het bestuur en.. de "Vondelparkloop" was geboren.

Deze eerste loop bleek een duidelijk succes en eigenlijk was de vereniging toen reeds verplicht om de derde zondag in januari als vaste dag aan te houden voor de Vondelparkloop.

In de loop der jaren werd de Vondelparkloop uitgebreid met een 10 km loop voor brandweerslieden.

Deze loop kreeg als prijs de "Schönemarck-Clabou beker". Dit waren de enige nog in leven zijnde oprichters van onze vereniging.

De heer Schönemarck is inmiddels overleden, doch de heer Clabou (Ome Jan) is met zijn 86 jaar nog een regelmatige bezoeker van welk sportevenement dan ook.

De loop kreeg de laatste jaren een internationaal karakter met deelnemers uit verschillende Europese landen.

Allerminst willen wij echter vergeten wat eens de oorsprong van alles was nl. een trimloop voor jong en oud in ons eigen Amsterdamse Vondelpark.

In het kader van ons 60-jarig jubileum worden dit jaar meerdere sportevenementen georganiseerd.

De 7e Vondelparkloop is hiervan het begin.

W.H.J. Bauer

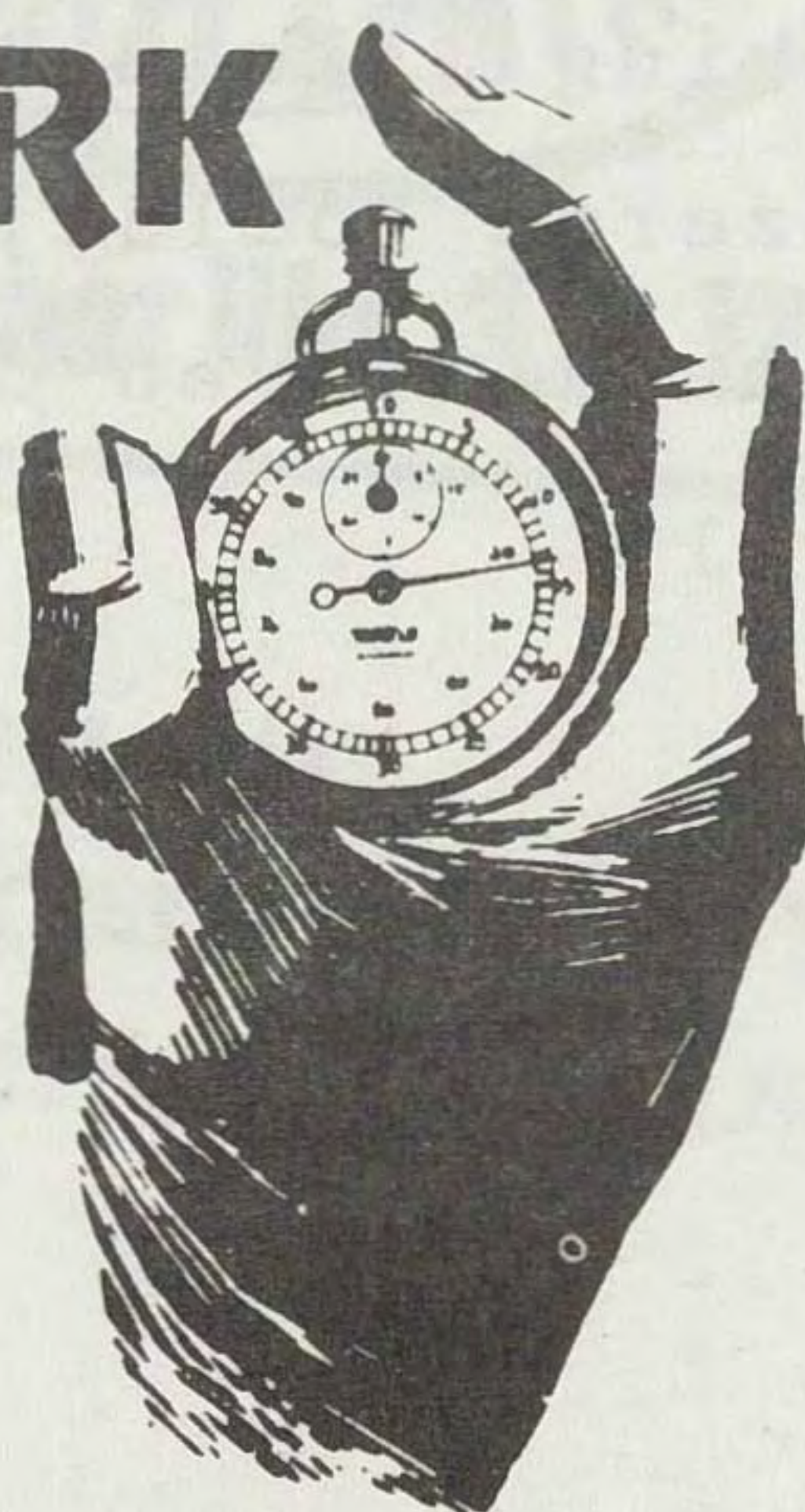
(Voorzitter)

Deelnemende landen en steden:

Ierland	(Dublin)
Schotland	(Glasgow)
België	(Brugge)
"	(Antwerpen)
"	(Gent)
Duitsland	(Hannover)
"	(Hamm)
Nederland	(Amsterdam)
"	(Rotterdam)
"	(Den Haag)
"	(Amstelveen)
"	(Renkum)
"	(Purmerend)
"	(Graft de Rijk)
"	(Leiden).

VONDELPARK LOOP

**een
succes!**



ORGANISATIE BERUST BIJ DE
AMSTERDAMSE BRANDWEER SPORTVERENIGING

Wim Bauer

Jaap Rijnsent

Bob Bakker

Maarten de Vries

Rien van Zee

WEDSTRIJDLEIDING EN JURY
AMSTERDAMSE JURY VERENIGING

Frits Velthuysen

POLITIE AMSTERDAM

Adjutant J. Romeijn.

Het startschot voor de Brandweerloop
zal worden gelost door de wethouder
voor de Brandweer Mr. I. H. J. C. Spoelstra.

Prijsuitreiking alleen Brandweerloop om 15.30 uur
Brandweerkazerne Poeldijkstraat.

Door de Commandant van de Brandweer Amsterdam,
Mr. G. Herkemij.

*Gezellig
Winkelen*

**LANG
WINKELCENTRUM
FERDINAND BOL
CEINTUUR e.o.**



altijd bereikbaar lijn 3, 5, 12, 16, 24, 25

**WAT VINDT U IN DIT
LANG WINKELCENTRUM F.B.C.
FERD. BOL STR. ~ CEINTUURBAAN**





UW SPECIALIST VOOR:

SPORTARTIKELEN

WINTERSPORT

TENTEN EN KAMPEERARTIKELEN

BOTEN EN BUITENBOORDMOTOREN

SURFPLANKEN EN SURFKLEDING

SPEELGOED EN SPELEN

wenst u een prettige dag
en veel succes in de vondelparkloop

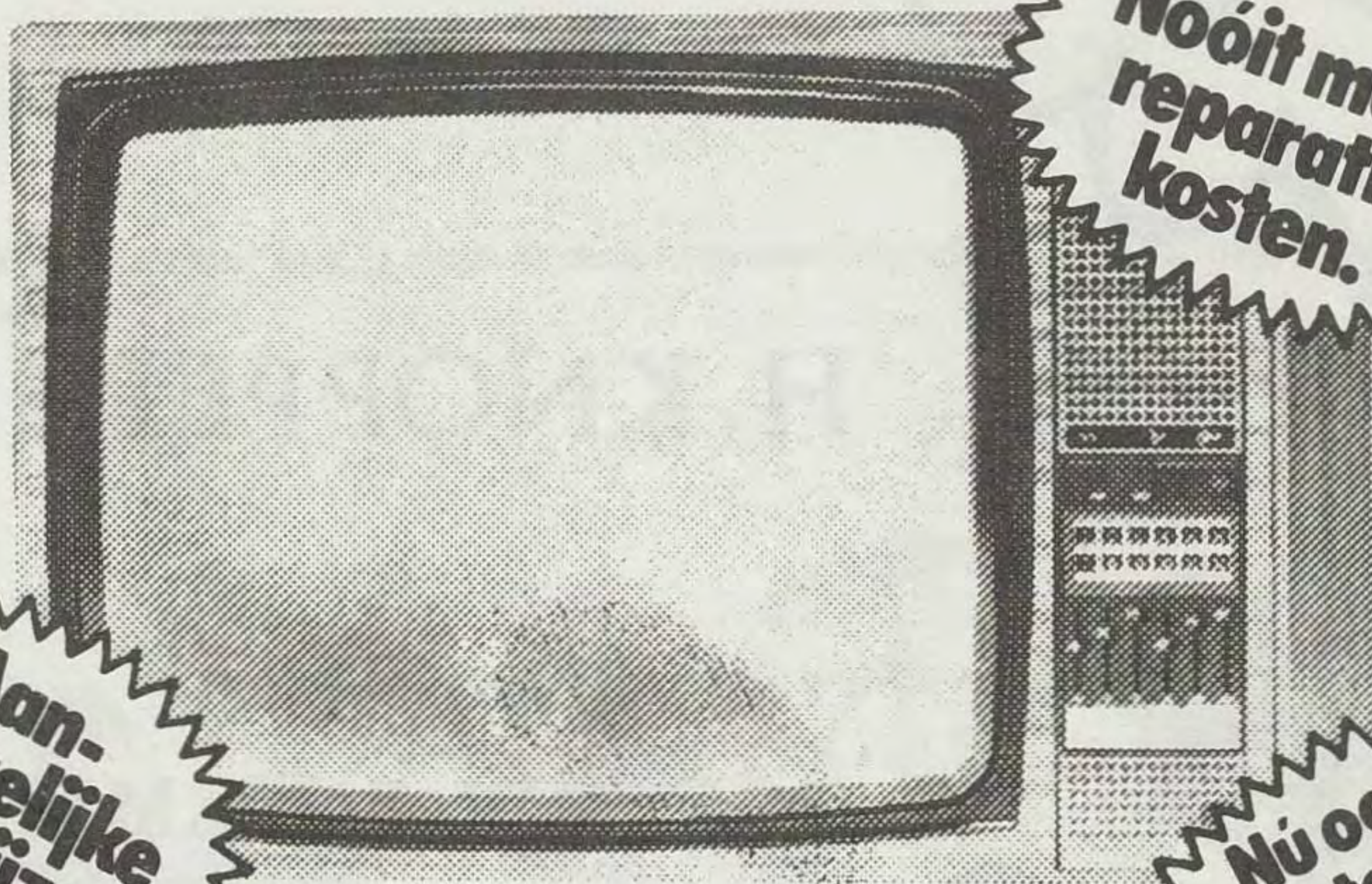
NEEF SPORT

RAADHUISSTRAAT 30 - 40

HARTENSTRAAT 7 - 9

AMSTERDAM

KLEURKIJKEN ZONDER ZORGEN



Nóóit meer
reparatie-
kosten.

Aan-
trekkelijke
huurprijzen.

Nú ook
video te huur:
Skala VHS
3 u. speelduur.

Huur 'n Skala kleuren-TV.

Dan huurt u de totale Skala service, voor het meest zorgeloze TV-kijken. Keus uit vele tientallen modellen. Eventuele reparatiekosten zijn nooit meer voor uw rekening. Service? Iedere dag van het jaar, ook op zon- en feestdagen, zelfs met kerstmis. Bel even op of kom eens langs. Vandaag naar Skala bellen betekent morgen al 'n Skala TV in huis hebben. Eén week op proef. Word ook één van de tienduizenden Skala enthousiasten.

Skala

365 dagen service per jaar.

van Woustraat 55
Amsterdam

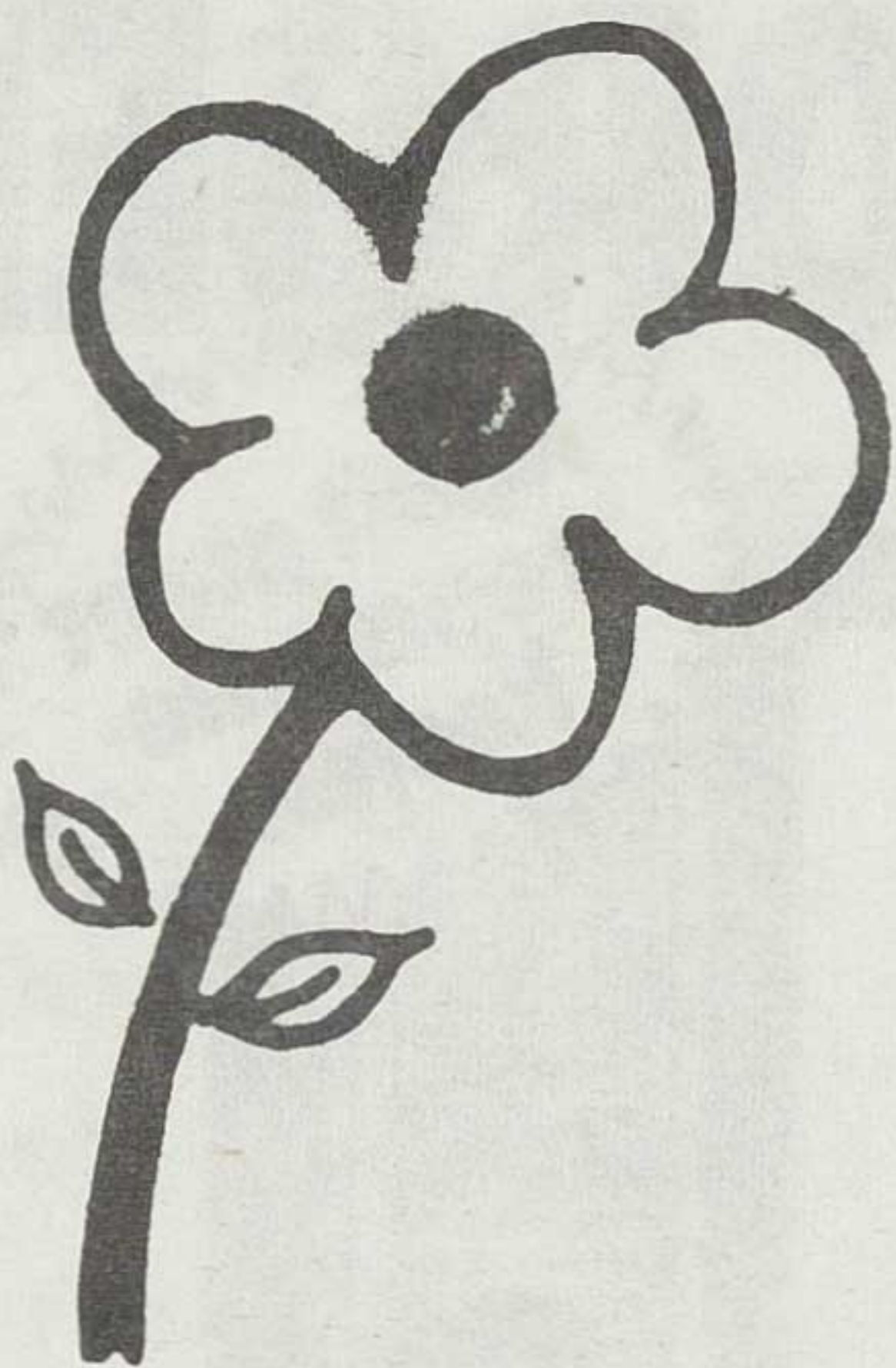
020-732992

Kinkerstraat 261
Amsterdam

020-183311

Nieuwendijk 198
Amsterdam

020-262292



H.KNOPPERS.

OOK UW BLOEMIST !

bos en lommerweg 66

amsterdam

tel. (0 20) 82 15 34

OVER DUKUITRUSTING GESPROKEN

Advies- aankoop - onderhoud - reparatie van duikuitrusting is een zaak van vertrouwen. HOLLAND DIVING al 12 jaar tot uw dienst. HOLLAND DIVING levert niet alleen aan sportduikers maar ook aan Koninklijke Landmacht (Geniezuikers); Brandweerdrukcorpren; beroepsduikers - bergers - instituten etc. etc.

Alleen vertrouwd materiaal is verkrijgbaar bij HOLLAND DIVING.

Kom eens vrijblijvend kijken, U bent welkom en de koffie staat klaar.

In ons eigen zwembad mag U altijd de duikmaterialen uitproberen, zonder enige aankoop verplichting.



**holland
diving** bv



**his
wa**



Gemakkelijk bereikbaar: 2 minuten afstand van de Coentunnel rondweg

Amstelveenseweg 136, 1075 XM Amsterdam tel 020 71 20 31* telex 12467-DIVE-N.L. telegramadres 'Holdive Amsterdam'

VALMO BV

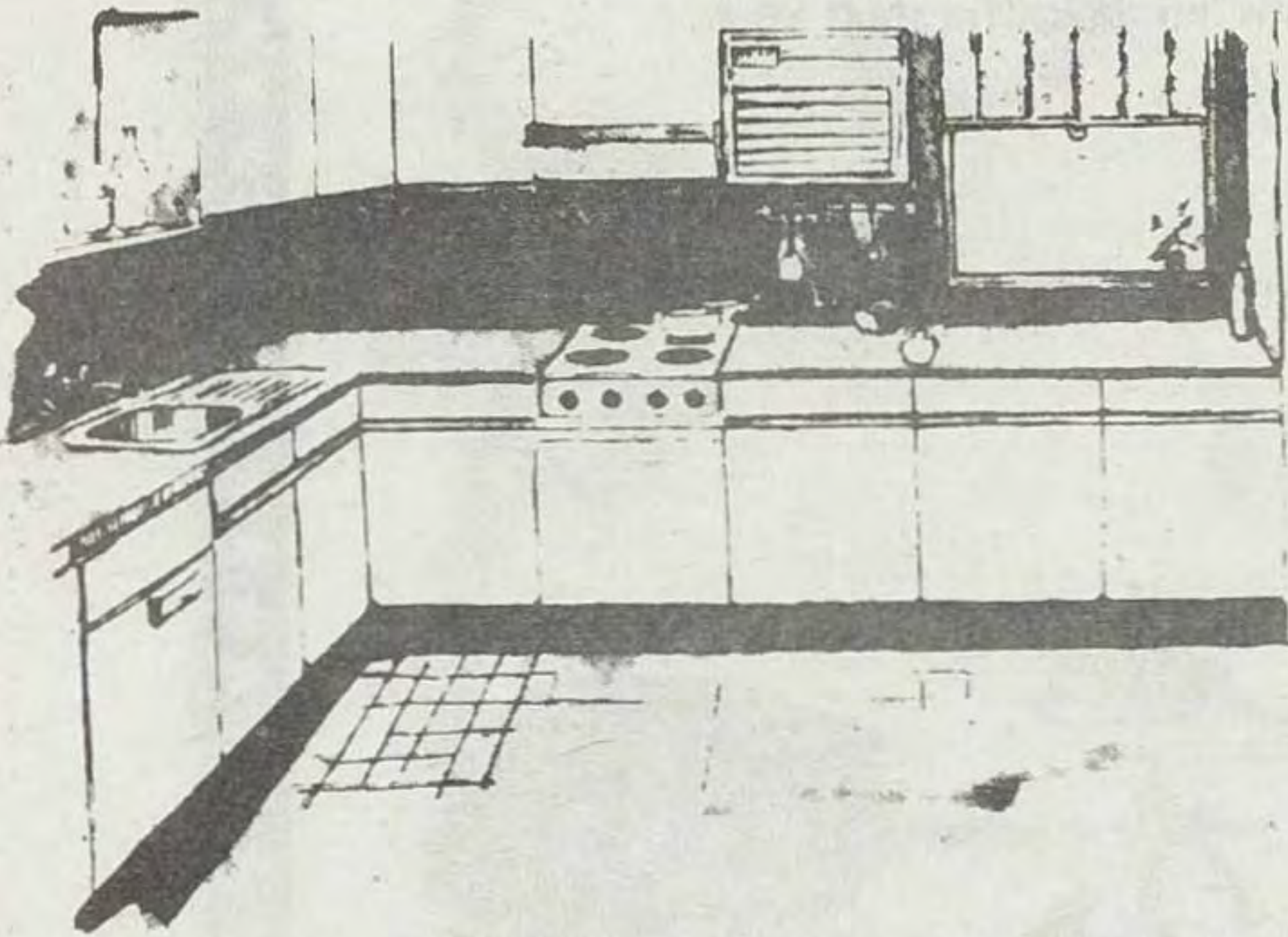
Nieburg aanbouwkeuken

OFF. DEALER VOOR AMSTERDAM en OMSTREKEN

's zaterdags geopend

PIJNACKERSTRAAT 46 · 1072 JV AMSTERDAM · TELEFOON 020 - 71 94 65

NIEBURG®



GUSTAVSBERG

BETTE

SPHINX

SEPPELFRICKE

ALAPE

Nieburg is één van die fabrikanten, die met een aangeboren perfectie keukens en badwanden maakt, en ondanks die topkwaliteit een redelijk prijsnivo weet te hanteren.

Bovendien heeft Nieburg een breed leveringsprogramma. Komt U zelf maar eens kijken in onze showroom.

Een prachtige, kleurenfolder zenden wij op aanvraag gaarne toe.



Ook kunt U bij ons in de showroom terecht voor een uitgebreide kollektie WAND- EN VLOERTEGELS, OPEN HAARDEN, STEENSTRIPPEN EN SANITAIR.

HANDELSONDERNEMING



**Amsterdam, Ruysdaelstr. 44-46
tel. 020-736733**

**Haarlem, Spaarnwouderstr. 32
tel. 023-317134**



Bosch portofoons; ook spuit 11 maakt er dankbaar gebruik van.

Al jaren trouwens. Omdat Bosch portofoons door en door betrouwbaar zijn. Goedgekeurd door de Radio Controle Dienst van de P.T.T. en P.V.D. En... door de mannen van spuit 11 natuurlijk, die al jaren dank zij de Bosch HFG portofoons met elkaar in verbinding staan. Niet alleen onderling overigens. Ook de mobilfoonpost luistert mee en geeft bevelen. Want waar brand is, is teamwork en een goede organisatie een eerste vereiste. Bosch past enorm goed in dat team.

Bosch portofoons zijn er in vele uitvoeringen.

Van de kleine en platte HFG 10 waarbij iedereen elkaar kan horen tot de HFG 161 welke kan worden uitgerust met een selectief oproepsysteem. De HFG serie van Bosch onderscheidt zich duidelijk op een aantal vitale punten: • functionele vormgeving • duurzaamheid • gering stroomverbruik • technische perfectie. Werken met deze portofoons betekent

gebruik maken van de enorme ervaring die Bosch op dit gebied heeft opgebouwd.

Bosch snellaadapparaat. Binnen 3 uur is de portofoon HFG 161 weer klaar om uit te rukken.

Tevens is leverbaar een draagbare mobilfoon.

In een speciale draagkassette met dry-fit batterijen. Met zend/ontvang-gedeelte en bedieningselementen onder handbereik. Ideale apparatuur overal in te zetten. Met een helder en duidelijk geluid. Om zowel met 'uw mannen' als met de kazerne in verbinding te blijven.

'Over en sluiten maar'.



Voor uitgebreide documentatie:

BOSCH
communicatie

Alleenvertegenwoordiging voor Nederland:

WILLEM VAN RIJN B.V., Postbus 8005,
1005 AA Amsterdam. Tel. 020-5800211.

laat de nieuwe BD73/1800-3 tenminste demonstrieren

**voordat
u
een
persluchttoestel
koopt !!**

De nieuwe BD73/1800-3
heeft

standaard een 6 liter cylinder
met een vuldruk van
300 atmosfeer
en een gebruiksduur van
60 minuten bij middelzware arbeid.

De nieuwe BD73/1800-3
biedt u

- aan- en ombouwmogelijkheden
- constante inademingsweerstand
gedurende de gehele gebruiksduur
- optimaal draagcomfort
- ruglees van ontbrandbaar,
antistatisch materiaal

**Adembeschermings-
apparaat SSA 2000**

**overal en op
elk moment
door iedereen
te gebruiken**

Vraag vrijblijvend inlichtingen aan



het leveringsprogramma
omvat

- draagbare en stationaire
gasmeet-, alarm- en analyse
apparatuur, gas- en stof-
filters voor persoonlijke
en ruimtebescherming, af-
teismaten, dampen en
technologische persoonlijke
beschermingsmiddelen en
medische hulpmiddelen en
elk relevante andere
toestel en eerste hulp
apparatuur

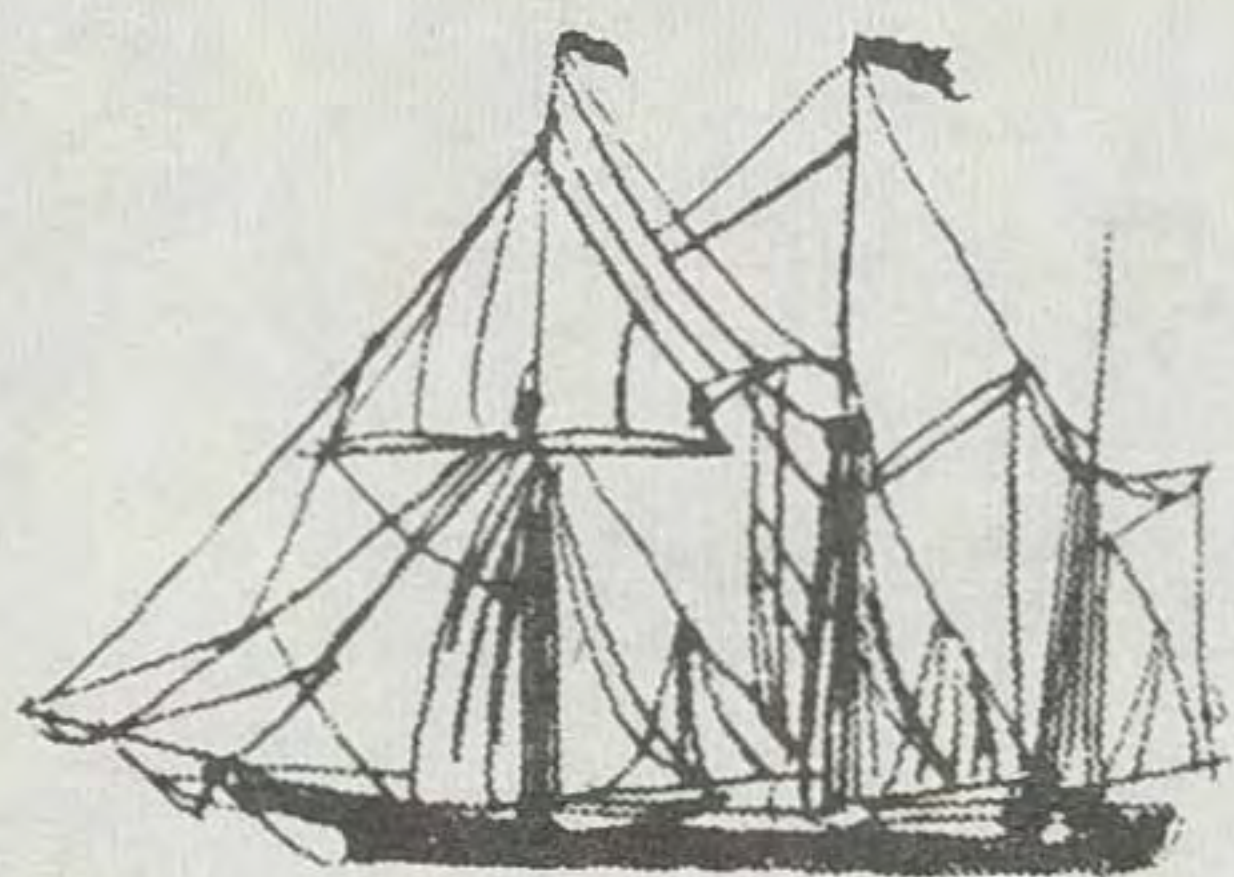
MSA

MSA NEDERLAND B.V.

BASISWEG 61 - AMSTERDAM

TEL 020-110101 - TEL ADRES MINSAF-AMSTERDAM

vestigingen in: AFRIKA - AUSTRALIE - CANADA - DUITSLAND - ENGELAND - FRANKRIJK -
INDIA - ITALIE - JAPAN - MEXICO - NEDERLAND - PERU - SCHOTLAND - SPANJE - VENEZUELA EN VERENIGDE STATEN



MARRIOTT'S WIND JAMMER CLUB

Lounge en cocktailbar



Port O'Amsterdam

Specialiteiten-restaurant



The Library

Internationale nieuwsbar

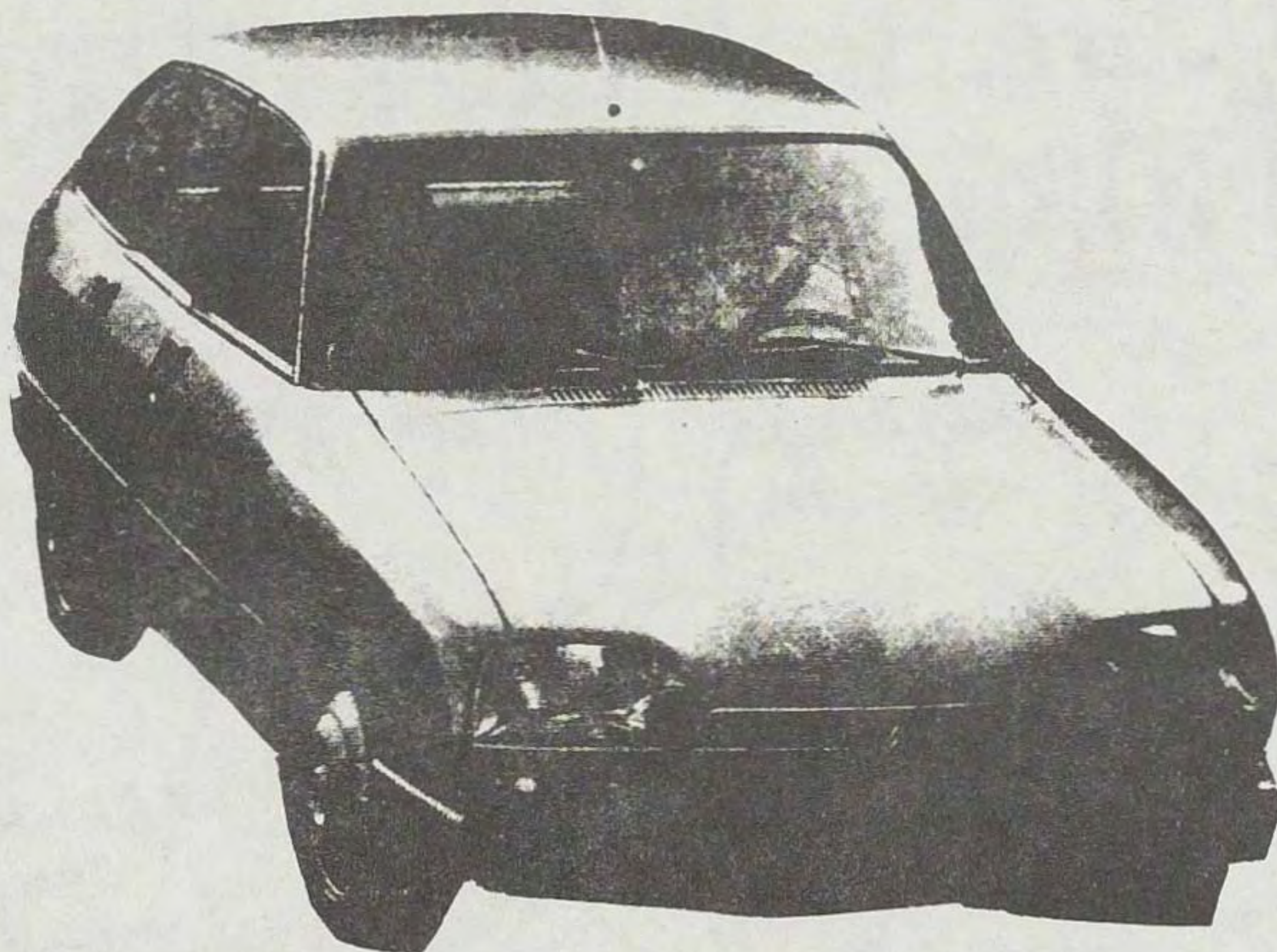


Terras

Met uitzicht over het Leidseplein
genieten van koffie, een snack, lunch
en diner.

Amsterdam Marriott Hotel

Stadhouderskade 21, 1054 ES Amsterdam
Tel. 020-83 51 51 / Telex 15087



CITROËN - AGENT

J.A.OLTHOF b.v.

Voor Uw nieuwe CITROËN
of een goede EUROCATION

Inruil, Verzekering, Financiering
en CITER - Leasing

Showroom : Adm.de Ruyterweg 418

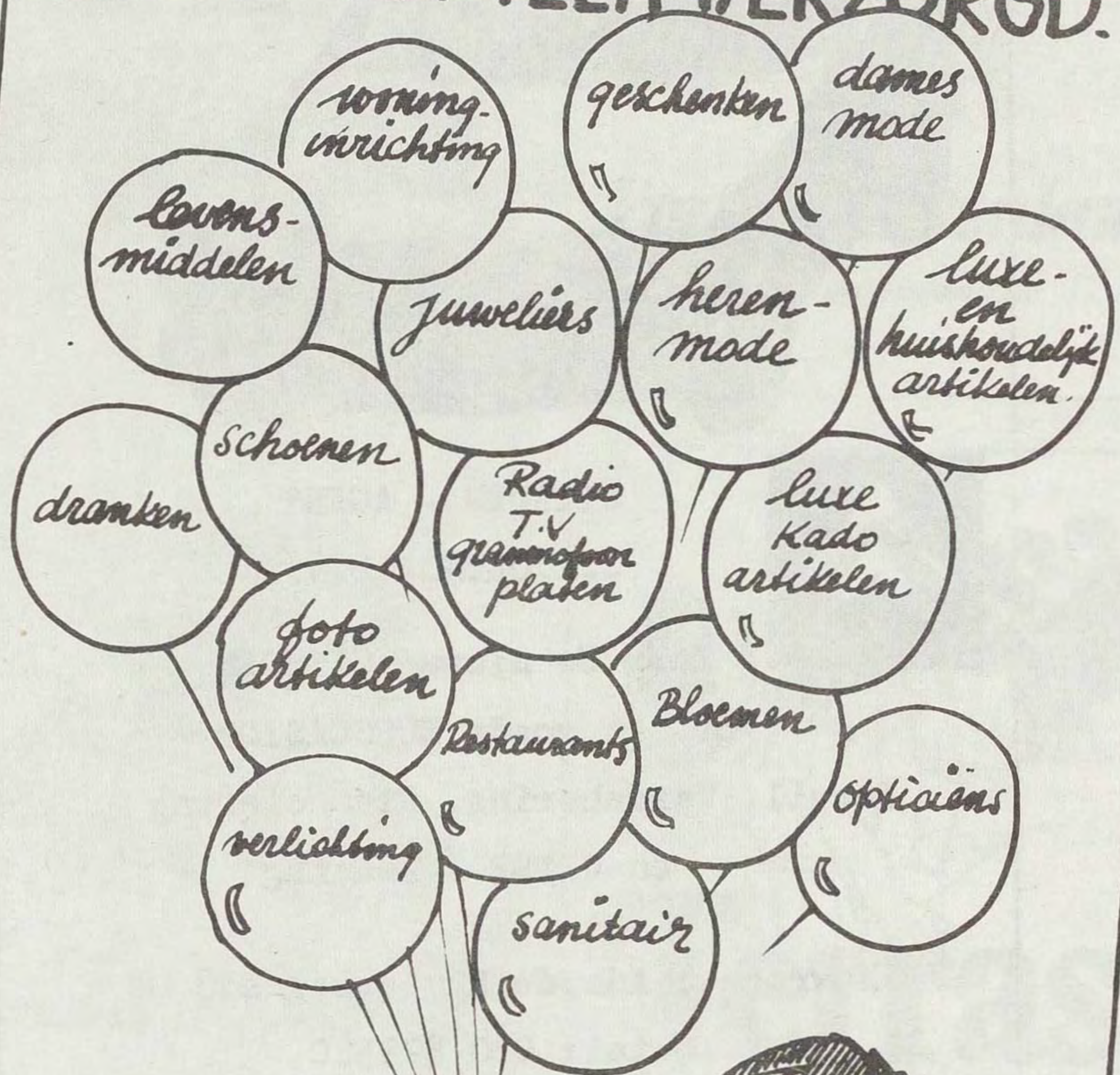
tel: 020 823520

Werkplaats: Isolatorweg 40

tel: 020 822144

Tevens LPG inbouw- en Tankstation

UW GEHELE BEHOEFTE PAKKET VAN TOP TOT TEEN VERZORGD.



de winkeliers
van de F.B.C
staan voor

U
gereed !!!





DE VRIJLIEFDESTE KRANT
VAN AMSTERDAM